

骏杰贷款和保险

Fast Easy Mortgage

1960 Bellaire Blvd Suite 130 Houston, TX 77063 (王朝广场内)

代理多家银行, 费用低, 利率好

精办: 住宅和商业地产贷款 (贷不到款她不收费)

3%低首期和净值变现贷款, 可以不查收入, 不查银行存款.

代理多家保险公司, 收费低, 服务好

专营: 汽车, 房屋, 商业, 人寿



Minnie Chen
陈敏妮贷款/保险经纪
832-677-3188
R.A.O. W.A.S. SUITE 130
minnie.fasteasy@gmail.com

國、粵、英語、英語

請電貸款、保險經紀

Yvonne Chee
徐秀桃貸款經紀
832-535-8860
R.A.O. W.A.S. SUITE 130
ywneschee@gmail.com



大西洋按摩美容學院

Bright Education Institute License#3452

中文電話: 954-789-1736
754-222-6673

6890 W. Atlantic Blvd. Margate, FL 33063
info@brighteducationinstitute.com
www.brighteducationinstitute.com

- *全美承認
- *按摩執照-聯邦考試培訓
- *600小時學時證書

學校有多家下屬按摩店/床腳店:
可以作為學生邊工作邊上課的教學基地

- *醫師助理證書 (800 小時學時)
- *美容、永久脫毛、瘦身執照
- *申請及更新各州執照

100% 學生通過聯邦考試
(99%學生一次通過)



學生宿舍, 設備齊全

调查：德州31%的教师拥有第二职业



【来源：走进美国】

在奥斯汀，据 Sam Houston 州立大学的一项最新调查显示，将近三分之一的德州教师要工作到午夜时分才可以维持正常开支。

研究发现，公立学校的教师，校外就业的工作时间平均是一周13个小时。

据德州最大的教师组织，德州教师协会调查显示，几乎一半的德州教师都有暑期校外工作。

从教师协会2010年到2012年的统计调查数据来看，不论是工作到深夜的教师人数，或者拥有暑期工作的教师人数，还是校外工作的平均小时数都是有所下降的。

但这是项调查并不是很科学——一万六千名教师协会注册的教师中只有837名参加了此项调查。

教师协会发言人 Clay Robison 表示，这项调查仍然透露了一些信息。“这是一个很好的样本，足以证明我们社会中最重要职业之一却面临着明显的财政困难”。他这样说道。德州现在大概有三十万教师。

调查受访者说，他们在课堂外每周平均要花17个小时去做一些教学相关类工作，例如批作业



愉快旅遊

D & L TRAVEL & TOURS

9219 BELLAIRE BLVD., SUITE 140 HOUSTON, TX 77036

(德州第一旅行社) 專業服務 信譽第一

Tel: (713) 271-4848 Fax: (713) 271-0034

特價 \$99.00 起

日本關東關西七天往返

日本關西關東七天往返

超值所值，不虛你信

買機票送上海江南團(九寨溝、雲南、桂林、\$99)

☆黃石公園買二送一

☆加拿大、美加東團、美東團、美西團買二送一

☆郵輪旅行團：歐洲、其他國家均有

本旅行社將為大家預計一個愉快的旅遊

★★精通國、粵、潮、越、英、法語★★

美國新聞日報

Southern Chinese Daily News

電話：281-498-4310 · 傳真：281-498-2728

11122 Bellaire Blvd., Houston, TX 77072

E-mail: ad@scdaily.com 日報網址: www.SCDAILY.com

AP 保險及稅務

營業時間：星期一至星期五 9:30AM-6:00PM 星期六 10:00AM-4:00PM

AP 保險及稅務公司可直接幫助你在比價后找到最合適的保險公司，如：Hartford, Safeco, Zurich, Travelers, Progressive, American, Mercury, American First, Fidelity, Foremost, Republic, Unicare, Bluecross, BlueShield, Aetna, ING...

所有保險項目：汽車、船隻、房屋、商業、健康、人壽、共同基金、各類年金、退休金、IRA

特別客戶：律師、會計、省稅及最快速度拿到退稅

(其他服務項目：公證、公司轉讓、交通安全訓練)

Annie To 注册代表

Tel: 281-933-0002 Fax: 281-933-9898

E-mail: anthonypham@apinsurancecetax.com

幫助你所有的稅務及保險需求

Southwest: 10786 Bellaire Blvd #20, Houston, TX 77036 (2121 Bellaire / Wilcrest, Kinross, Bellaire 50 街口)

Northeast: 10960 Jones Road Suite #25, Houston, TX 77036

Katy: 5770 Fry Road Suite #60, Katy, TX 77449

張少英 保險

www.suecheung.com

手机: 832-279-1101

Fax: 281-969-8696

Tel: 281-969-8281

免費估價! 价钱最佳!

4501 Cartwright Road, Suite #602, Missouri City, TX 77459

壽險

人壽、房屋、商業、汽車、健康、保險

STATE FARM 24 HOUR SERVICE

張少英 保險

www.suecheung.com

手机: 832-279-1101

Fax: 281-969-8696

Tel: 281-969-8281

免費估價! 价钱最佳!

4501 Cartwright Road, Suite #602, Missouri City, TX 77459

Jason Yeo

Allrisk Insurance Agency

6918 Corporate Drive Unit B1

Houston, TX 77036

jason@allrisk.com

“Ask me about the AARP Auto Insurance Program from The Hartford!”

Now available in your area!

This auto insurance is designed exclusively for AARP members – and is now available through your local Hartford independent agent!

Call Today for your FREE, no-obligation quote:

713-777-6000

AARP Auto Insurance Program

THE HARTFORD

「向我瞭解 The Hartford 的 AARP 汽車保險計畫。」

如今正在您的地區推出！

該項汽車保險專為 AARP 會員量身打造，真正透過當地的 Hartford 獨立代理商推出！

現在致電，即可獲得免費的無義務報價。

713-777-6000

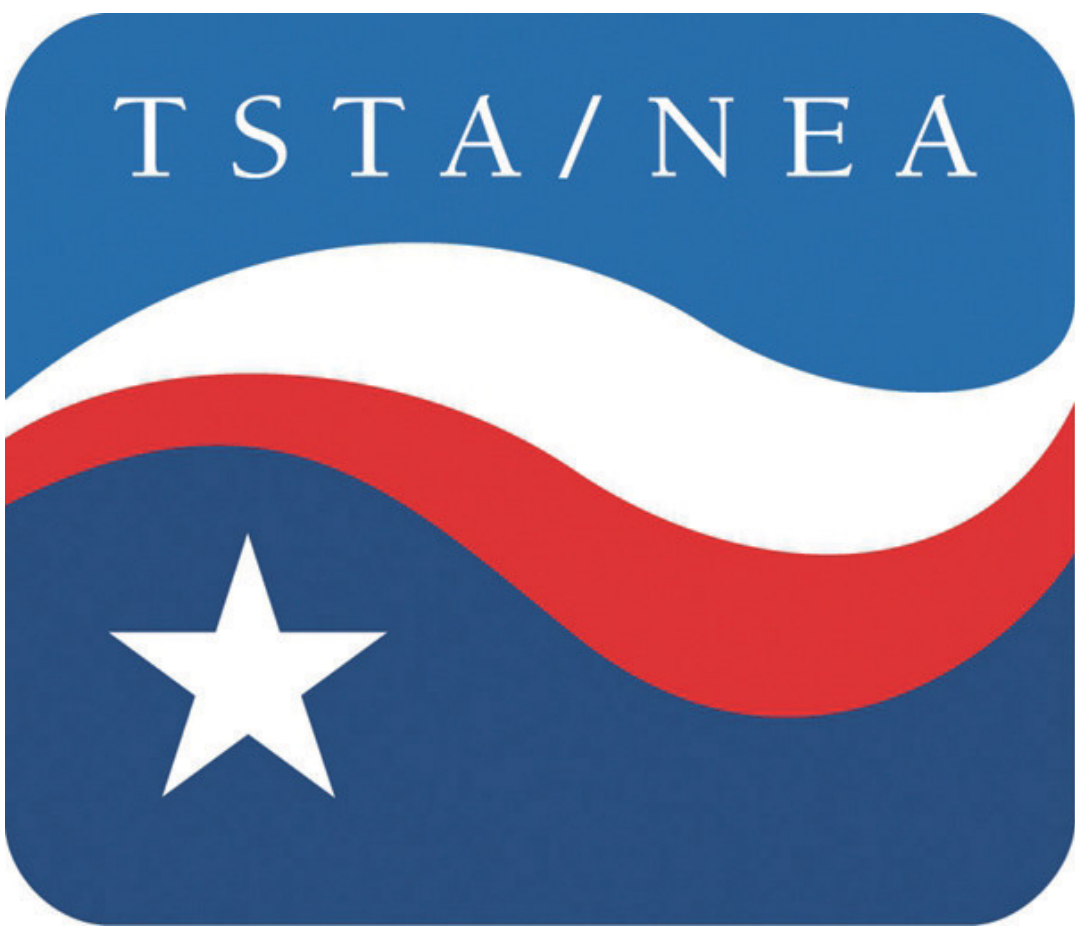
電話：281-498-4310

傳真：281-498-2728

11122 Bellaire Blvd., Houston, TX 77072

E-mail: ad@scdaily.com

日報網址：www.SCDAILY.com



只有百分之八的教师认为议员们和官员对教师有积极态度，只有百分之三十的教师认为公众对教师有积极态度。

这项调查开始于1980年，直到2014年都会每年进行一次。

在今年的调查中，42%的受访者来自于幼儿园到五年级的教师；26%的来自于六年级到八年级；32%的来自高中。



State Farm Insurance

提供保險和理財服務

李再融

Sherry Lee, Agent

汽車、房屋、商業、人壽、醫藥、長期護理保險

子女教育基金 各種退休計劃 遺產規劃

12125 Jones Rd, Houston, TX 77070

Tel: 281-955-8008 Fax: 281-955-8998

e-mail: sherry@sherryleeinsurance.com

State Farm Insurance

提供保險和理財服務

李再融

Sherry Lee, Agent

汽車、房屋、商業、人壽、醫藥、長期護理保險

子女教育基金 各種退休計劃 遺產規劃

12125 Jones Rd, Houston, TX 77070

Tel: 281-955-8008 Fax: 281-955-8998

e-mail: sherry@sherryleeinsurance.com

安利保險

還未申請奧巴馬健保人士注意！！

只要你符合以下條件，你還可以有資格申請：

- 新生小孩
- 從別州移居到德州
- 因失業或被現有公司健保計劃終止
- 因離婚失去現有健保計劃
- 新綠卡持有者

讓我們的专业人士協助你申請奧巴馬健保

代理各類人壽 / 投資計劃：

定期險、終生全險、儲蓄年金、退休基金、殘障保險

請立刻電話查詢有關詳情

713.777.6000

Email: christine@allrisk.com

外州 1.800.700.5137 傳真 713.777.6080 精通：國、粵、英語

營業時間：星期一至星期五 9AM - 6PM 星期六 9AM - 2PM 6918 Corporate Drive, #B1, Houston, TX 77036

Allrisk Insurance Agency

UnitedHealthcare Aetna HUMANA BlueCross BlueShield of Texas

Christine To / 蘇致意

713.777.6000

Email: christine@allrisk.com

外州 1.800.700.5137 傳真 713.777.6080 精通：國、粵、英語

營業時間：星期一至星期五 9AM - 6PM 星期六 9AM - 2PM 6918 Corporate Drive, #B1, Houston, TX 77036

岑氏保險公司

Sam's Insurance Agency

713 777-9111

免費詢問

免費估價

精通：國、粵、英、越、潮、台語

營業：星期一至五 9AM-6PM 星期六 9AM-2PM

汽車保險

- 初學者、年青駕駛者、有罰單和車輛者，價比別家更優惠
- 屋主、兩年以上、續保、良好記錄者，保價特優

房屋保險

- 新房子 (15%)，防火保安系統 (20%) 沒不良記錄或車于同一家公司保價特優

健康保險

- 最好的保費
- 完善的保障
- 多家 A 級公司
- 比一下就知道

商業保險

- 餐館、旅館、購物中心、辦公樓、勞工保險等等
- CGL, BONDS, 商業車、公器等，各類商業保險價格特優

我們服務德州已超過 25 年了！

9515 Bellaire Blvd., #A Houston, TX 77036 (王朝對面)

SAM SHUM 岑偉文

CPA, MBA, CPCU

Sam's Insurance Agency

713 777-9111

免費詢問

免費估價

精通：國、粵、英、越、潮、台語

營業：星期一至五 9AM-6PM 星期六 9AM-2PM

汽車保險

- 初學者、年青駕駛者、有罰單和車輛者，價比別家更優惠
- 屋主、兩年以上、續保、良好記錄者，保價特優

房屋保險

- 新房子 (15%)，防火保安系統 (20%) 沒不良記錄或車于同一家公司保價特優

健康保險

- 最好的保費
- 完善的保障
- 多家 A 級公司
- 比一下就知道

商業保險

- 餐館、旅館、購物中心、辦公樓、勞工保險等等
- CGL, BONDS, 商業車、公器等，各類商業保險價格特優

我們服務德州已超過 25 年了！

9515 Bellaire Blvd., #A Houston, TX 77036 (王朝對面)

SAM SHUM 岑偉文

CPA, MBA, CPCU

美国十大最佳秋景胜地及国家公园赏秋攻略 (上)

【来源：走进美国】

你不必长途跋涉去赏秋叶飘落。在美国，从 New England 到太平洋西北地区都可以欣赏的这样的美景。当树木穿上秋装，赏秋叶成为了体验美国自然风景的最简单方式。走进美国 CheerinUS.com 今天就带你走出家门，看看美国十大最佳赏秋叶胜地，并整合其附近的国家公园赏秋攻略，帮助您一起来发现属于您的秋色！



先看美国主要可以欣赏红叶的地区分布图吧，上面标出了不同地区红叶成熟的月份分期：

1. ASPEN, 科罗拉多

当一个世界闻名的小镇以树的名字来命名，你就知道这里的风景该有多美了。Aspen 树叶在秋天会变成浓郁的黄色，阳光、微风、金色的 Aspens 树木与周围的常青树和陡峭的山峰形成了完美的画卷。

时间：Aspen 的季节很短。在九月中旬到月底之间是最好的时候，到十月的第一周景色也很好，但是之后，树叶就会开始掉落。

最佳风景自驾路线请参考：
http://www.colorado.com/articles/aspen-viewing-drives-see-fall-leaves-colorado

住宿：Limelight 是一家超现代的山间小屋酒店，就在 Aspen 市中心的 Wagener 公园。酒店价格适中，也可以带宠物。

就近公园：落基山国家公园，科罗拉多州 (Rocky Mountain National Park, Colorado)

赏秋最佳时间：9 月末—10 月末

公园的特色在于园内有 78 座海拔超过 3658 米的山峰，在这里，人们能接触到高山地貌、矗立的山峰、高山冰斗湖和冰川冰碛。山上一世纪前矿工留下的道路纵横交错，使得这里感觉更亲切。

最佳赏秋景点：

开车可以走 Cache la Poudre National Scenic Byway 或 Colorado River Headwaters National Scenic Byway 看被金黄色笼罩的山川起伏。也可以沿 Bear Lake 徒步，这段徒步强度并不大，也可观山景。美国国家公园网站上对落基山 Peak to Peak National Scenic Byway 的描述是：金色奇迹！

2. CATSKILLS, 纽约

Catskills 坐落在纽约东南部，6000 平方英里，拥有六条主要河道，35 座超过 3500 尺的山峰，还有著名的 Woodstock 音乐节。一个适合全年任何时候的目的地，不过 Catskills 最美的季节要属秋天，当山坡变成黄色、橘色和红色。游客还可以体验当地历史悠久的农产品交易市场，自己动手采摘食物。

时间：九月中旬下旬到十月底是秋天赏景的最佳时间。

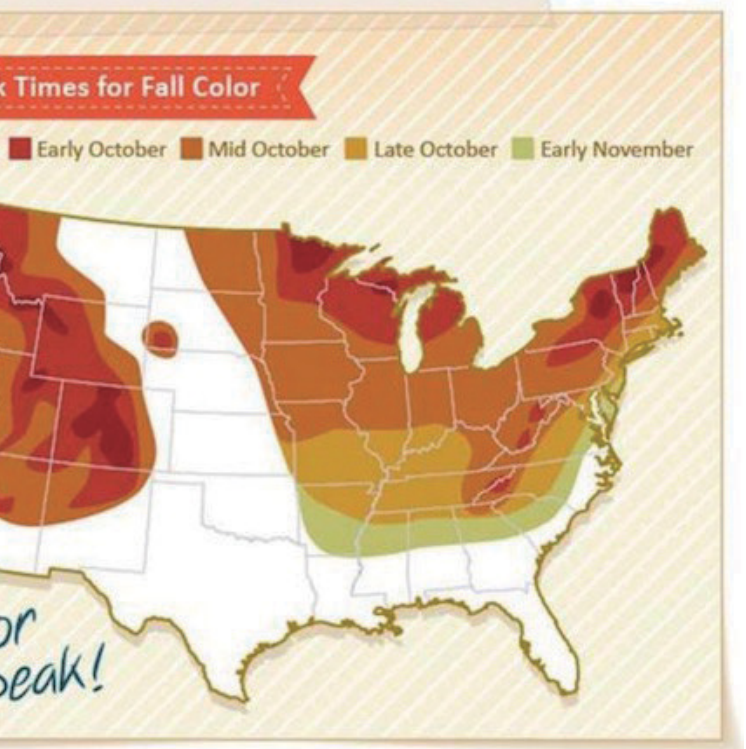
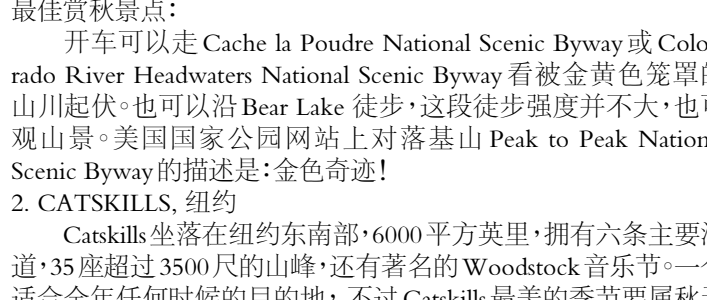
最佳风景自驾路线请参考：
http://www.newyorkupstate.com/catskills/2015/09/scenic_fall_foil-age_drives_catskills_road_trip.html

住宿：Catskills 最具盛名的还要是 B&B Lake Joseph 的度假村，坐落在占地 250 英亩的私人湖泊。

就近公园：雪兰多国家公园，弗吉尼亚州 (Shenandoah National Park, Virginia)

赏秋最佳时间：10 月末

公园最知名的便是地平线公路 (Skyline Drive)，这是条横穿整个公园山脉地区的公路。秋天的时候，这条公路沿途不断变化色



彩的叶子让人印象深刻。今年 10 月 17 日到 19 日，你还可以参加这里一年一度的“秋色骑行节”，爱好山地自行车运动的人们汇聚在这里，浩浩荡荡共赏秋景。

秋色骑行节 官网：http://shenandoahbike.org/ (未完)



請攜帶此廣告指名找華人銷售經理

Sterling McCall

TOYOTA

TOYOTA

舊車換新車 \$3000 政府補貼計畫已開始

2016 RAV4, Corolla, Tundra, 2017 Camry

提前實施 0% 利息

幾乎所有車型 年底賠本拋售

請速與我們聯繫 (713) 518-3169

9400 Southwest Freeway Houston TX 77074

Steven Ye 葉 (713) 518-3169

David Luo 羅 (713) 732-8388

Bella 張 (281) 223-2919

千寶汽車修配廠

12345-A Bellaire Blvd., Houston, Texas 77072

Tel: 281-776-0800

鈹金・噴漆部 I-CAR 引擎・電機部 45 YEARS

精通修理廠法：AAA, 州农场保险指定维修厂

USAA, FARMERS, ALLSTATE, TEXAS FARMERS BUREAU, G.M.A.C. 等等

OPEN SHOP PROGRAM

- ☆ 钣金修护，争取减免自付款，保证原车原貌
- ☆ 最新电脑控制，下板式，气热，无生烤漆房
- ☆ 原厂标准，且有终身质保计划
- ☆ 修护期间，备有免费(收费)租车
- ☆ 全车开式拉大梁机 (三台)

AAA 保險 Approved Auto Repair 專精 高檔車修護

● 美國汽車修護協會檢定特級 (Master) 技師 ●

- 歡迎修護 "Extended Warranty", 減或免自付款。
- 德州政府核准廢氣修護專家，可申請高到 \$600.00 政府補助款，協助低收入者通過汽車年檢。

E-mail: autoritcollision@yahoo.com

拖車服務 (281) 564-4350 (24 小時服務) (英、華語)

Bellaire Auto Services & Collision

地址：7620 Bellaire Blvd Houston Tx 77036 (Bellaire & SW Freeway)

萬利車行

一條龍維修服務中心 ○ 誠徵有經驗的修車技師

- ★ 完整檢測汽車中心
- ★ 引擎調整
- ★ 原廠配件
- ★ 剎車、防凍液、傳動系統
- ★ 方向盤及避震器
- ★ 皮帶、水喉
- ★ 電池、開動器及整流器
- ★ 防止損壞定期檢驗
- ★ 州政府汽車安全年檢
- ★ 價位保證滿意

鈹金部 免費估價

州政府汽車安全年檢 (請攜帶保險卡)

營業時間：星期一至星期六 9:00AM-6:00PM 電話：713-484-7777

美南新聞日報 Southern Chinese Daily News

電話：281-498-4310 傳真：281-498-2728 11122 Bellaire Blvd., Houston, TX 77072 E-mail: ad@scdaily.com 日報網址：www.SCDAILY.com

誠信可靠 高能技師 技術一流 工作保證 服務親切 嶄新設備

風行四海 日見萬言